

ALL SOULS PARISH

315 Walnut Avenue, South San Francisco, California 94080



PARISH STAFF

Rev. Agnel De Heredia, Ph. D., Pastor
Rev. William Paul O'Dell
Mr. Vincent Riener, School Principal
Mr. Miguel Balboa, Director, Religious Education
Ms. Connie Martínez & Ms. Valeria Guardado, Parish Secretaries

EQUIPO PASTORAL

TELEPHONE

Parish Office/Oficina Parroquial:
Parish School/Escuela Parroquial:
Religious Education Program/Catecismo:
Cafeteria:
Parish Fax:

TELEFONO:

650-871-8944
650-583-3562
650-873-5356
650-583-2475
650-871-5806

MASSES
Saturday/Sábado: 8:00am, Vigil 5:15pm,
6:30pm en Español.
Sunday/Domingo: 7:30am, 9:00am, 10:30am
12:00 Mediodía en Español
5:15pm
Weekdays: 8:00am and 5:15pm

MISAS:

SACRAMENT OF RECONCILIATION - RECONCILIACIÓN

Saturday/Sábado: 4:00pm-5:00pm
And on prior appointment with any of our parish priests.

BAPTISM

BAUTISMO

We urge that the arrangements be made well in advance. Call parish office from 9am to 4:30pm.

DEVOTIONS: Our Lady of Perpetual Help: Tuesday 5:05pm

BENEDICTION OF THE BLESSED SACRAMENT

1st Tuesday after 5:15pm Mass

HOLY HOUR: 1st Friday after 5:15pm Mass

MINISTRY TO THE SICK & HOMEBOUND

Call the parish office to make arrangements to administer this sacrament for one who is sick or homebound or in the hospital. The Parish Priests visit the sick & homebound and administer the Holy Eucharist, the Sacrament of Reconciliation and the sacrament of the sick on the First Friday of the month. Extraordinary Ministers of the Eucharist bring Holy Communion to the sick and homebound on weekends.

MARRIAGE

MATRIMONIO

Call the parish office and make an appointment with one of the parish priests for the required preparations and to set the wedding date. Ordinarily preparations will take at least six months.

QUINCEAÑERAS

Call one of the parish priests to make an appointment to set the quinceañera date. The quinceañera is expected to have received all three Sacraments of initiation. Baptism, Holy Communion and Confirmation. The family is expected to be registered and worship in the parish. Preparations will take at least six months.

Catholic Cemetery: Holy Cross, Colma Tel: 650-756-2060

All Souls Parish Web site: www.Allsoulschurchssf.org

FROM THE DESK OF THE PASTOR: God's tenderness and mercy.

The Ten Commandments manifest God's desire to bring us back to him, against human ambivalence to heed His voice. We stand before the Cross of Jesus Christ, who knits heaven and earth and all else together to redeem the whole creation in order to restore meaning and purposefulness after the **image and likeness of God**. He offers strength for our weakness. **He makes everything new**, once and for all. By His glorious Cross we are saved.

Jesus knows what each of us has inside. How weak, how foolish or wise He redeemed our human nature; the nature wounded by sin, and made it wholesome. Jesus did not need anyone to testify about human nature. He himself understood it well. Fallen human nature often attempts to define itself and meaning of life with units or standards with something we can measure, and determine a value in terms and forms of money, power, wealth, riches etc., These so called values breed selfishness, egotism and emptiness.

The presence of the moneychangers in the Temple symbolizes our attempt to define our standards and camouflage our obsession to create such mundane values. However much this activity appears to be a simple day to day function, the fact that it is conducted as a matter of regular business in the most sacred of all places, betrays their bankrupt position toward the meaning and purpose of life. They prefer riches of God over a relationship with God.

Jesus underscores the need for our commitment and life of discipleship. The Zeal for the House of God consumes Jesus: He says: "Destroy this temple and in three days I will raise it up".

The subtle dramatic effect is geared to help us see ourselves in the interaction between Jesus and the moneychangers. His love, his invitation, his offer of healing forgiveness – all of these are recounted in the hope that we will understand more deeply what it means to be **"The Temple of God"**.

SCHEDULE OF SERVICES DURING THE LENTEN SEASON

Daily Masses: Mondays to Saturdays: 8:00am & 5:15pm in English and Wednesdays & Saturdays at 6:30pm in Spanish.

Sunday Mass Schedule: 7:30am, 9:00am, 10:30am, 12 Noon in Spanish and 5:15pm.



STATIONS OF THE CROSS: Identifying Ourselves with Christ:

In English: Mondays (with School children) at 1:45pm on: March 12th, 26th, and April 2nd.

In English: Fridays at 5:15pm followed by Mass: March 16th, 23rd, and 30th.

In Spanish: Wednesdays' at 6:30pm followed by Mass: March 14th, 21st, & 28th.

Sacrament of Reconciliation: The Sacrament of God's Love, mercy and compassion. Every Saturday we have two priests administering this sacrament from 4pm to 5pm. Please come early and prepare in the prayerful silence of the church, before our loving Father and his Son for this sacrament of peace and reconciliation.

Our Parish Lenten Bulletin (available in the vestibule of the Church) is offered as a help to prepare for confession.

GENERAL NORMS ON ABSTINENCE

General Norms: All the faithful who have made their First Communion are bound to worthily (celebrate the sacrament of reconciliation) receive Holy Communion during the Easter season.

On Abstinence: Everyone fourteen years of age and older is bound to abstain from meat on Ash Wednesday, the Fridays of Lent and Good Friday.

On Fast: Everyone eighteen years of age or older but under the age of sixty is also bound to fast on Ash Wednesday and Good Friday.

ALL SOULS PARISH FESTIVAL 2011 FINANCIAL REPORT

	INCOME	PRIZES	EXPENSES	PROFIT/LOSS
Sponsorships & Donations in Cash	2,400.00	-	-	2,400.00
La Tapatia Food Booth (Sat & Sun)	1,278.75	-	46.41	1,232.34
Carnival Rides	10,200.00	-	2,158.00	8,042.00
Festival Booths: Parish Festival Booths	16,287.79	-	6,585.09	9,702.70
School Athletic Board Booth*	536.25	-	536.25	--
Religious Education Booth **	258.50	-	258.50	-
Festival Dinners & Raffles	4,732.25	-	3,058.75	1,673.50
Club 50/50: Printing & Prizes	2,702.00	1,412.50	423.26	866.24
Grand Raffle: Printing & Prizes	11,534.00	1,900.00	519.60	9,114.40
LapTop Raffle: Printing & Prize	964.75	484.99	622.43	- 142.67
Decoration, Misc. Items, Pizza Party for Cake donations Thanks yous	-	-	3,110.62	-3,110.62
Janitorial & Dishwashing Services	-	-	515.00	- 515.00
Permits: (Alcohol Sale, SoSF ire Dept. Lisc. Fees and SoSFPD Security)	-	-	2,600.00	-2,600.00
Stationery, Postage & Advertisement Expenses	-	-	2,157.43	-2,157.43
Cash Advance Festival Float for Change	3,300.00	-	3,300.00	-
TOTAL:	54,194.29	3,797.49	25,891.34	24,505.46

*The School Athletic Board and the **Religious Education received their checks for the above said amount.

Thank you - Thank you - Thank you very much

Thank you so very much for your hard work, dedication and your generosity with your time, talent and energy. Thank you for the stewardship of your All Souls Parish. Our Special thanks go to Mrs. Marie Baldisseri and Ms. Janet Vergara, the Festival Chairpersons, for making this Festival of 2011 happen. I believe, it is hard work and patient endurance that goes to make such a festival. Thank you for buying in dinners, going on the rides and making the Festival a great one. Thank you for organizing the setup and breakdown of the Festival booths. Thank you again for all those who manned the booths during the three day weekend. God Bless you. Rev. Fr. Agnel De Heredia

Reflexiones del Párroco:

En este Tercer Domingo de Cuaresma se nos da a ver la ternura y misericordia de Dios. Los Diez Mandamientos manifiestan el deseo de Dios para hacernos volver a Él, contra la ambivalencia humana de escuchar su voz. Estamos ante la Cruz de Jesucristo, quien teje el cielo y la tierra y todo lo demás para redimir toda la creación a fin de restaurar el significado y propósito después de la **imagen y semejanza de Dios**. Ofrece fuerza para nuestra debilidad. **Él hace todo nuevo**, de una vez por todas. Por su gloriosa Cruz es que somos salvados.

Jesús sabe lo que cada uno de nosotros tenemos dentro. ¿Qué débil, que necio o sabio Él redimió nuestra naturaleza humana; la naturaleza herida por el pecado y lo hizo sano. Jesús no necesito de nadie para declarar acerca de la naturaleza humana. Él lo entendía bien. La naturaleza humana caída a menudo intenta definirse y el significado de la vida con unidades o estándares con algo que podemos medir y determinar un valor en términos y formas de dinero, poder, riquezas, etc., Estos supuestos valores crían egoísmo y un vacío.

La presencia de los cambistas en el Templo simboliza nuestro intento de definir nuestras normas y camuflar nuestra obsesión por crear esos valores mundanos. Sin embargo lo mucho que esta actividad parece ser una simple función de día a día, el hecho de que se lleva a cabo como una forma de negocios regulares en el más sagrado de todos los lugares, traiciona su posición de quiebra hacia el significado y propósito de la vida. Prefieren riquezas de Dios a una relación con Dios.

Jesús subraya la necesidad de nuestro compromiso y vida de discipulado. El Cielo por la Casa de Dios consume a Jesús: Dice: "Destruyan este templo y en tres días lo reconstituiré".

El efecto dramático sutil está orientado en ayudarnos a ver a nosotros mismos en la interacción entre Jesús y los cambistas. Su amor, su invitación, su oferta de perdón sanadora: todos estos son relatados en la esperanza de que entendemos más profundamente lo que significa ser **"El templo de Dios"**.

EL HORARIO DE SERVICIOS DURANTE LA ESTACION DE LA CUARESMA

Misas Diarias: Lunes a Sábado: 8:00am y 5:15pm en Inglés y los **Miércoles y Sábados a las 6:30 pm en Español**
Horario de las Misas Dominicales: 7:30am, 9:00am, 10:30am, 12 de la Tarde en Español y 5:15pm.



VIA CRUCIS: Identificándonos con Cristo
En Inglés: (con los alumnos de la Escuela) los Lunes a las 1:45pm: el 12, y 26 de Marzo, y el 2 de Abril.
En Inglés: los Viernes a las 5:15pm seguido por Misa: el 16, 23, y 30 de Marzo.

En Español: Los Miércoles a las 6:30 pm seguido por Misa: el 14, 21, y 28 de Marzo.

El Sacramento de Reconciliación: El Sacramento del Amor de Dios, misericordia y acompañamiento. Cada Sábado tenemos a dos padres administrando este sacramento de 4pm a 5pm. Nuestro Boletín Cuaresmal de la Parroquia (disponible en el vestíbulo del Templo) puede ayudarlo a prepararse para la confesión.

NORMAS GENERALES—ABSTINENCIA

Normas Generales: Todos los fieles que han hecho su Primera Comunión están obligados a (celebrar dignamente el sacramento de reconciliación) recibir la Santa Comunión durante la temporada de la Pascua.

Sobre la Abstinencia: Todas las personas mayores de catorce años están obligadas a abstenerse de comer carne el Miércoles de Ceniza, los Viernes de Cuaresma y el Viernes Santo.

ARREGLANDO LA CASA DE DIOS

AHORA es nuestro Tiempo para:

Celebrar el Pasado y Abrazar el Futuro

Por favor no olviden nuestro compromiso de mantener esta herencia con integridad y devoción amorosa, para poder pasárselo (la Iglesia de All Souls) con alegría y orgullo a la generación que viene.

La 'Campaña para Arreglar la Casa de Dios' continúa en la reparación y el mantenimiento. Gracias a ustedes por su apoyo y generosidad. Nuestro próximo proyecto es "Arreglar las ventanas" del edificio de la Oficina Parroquial/Rectoría.

Próximos proyectos: Para una lista completa, por favor visite el sitio web: www.Allsoulschurchssf.org/content/stewardship.

Hasta hoy día, hemos recibido un total de \$ 384,821.17. Según el último informe financiero hemos gastado \$ 302,148.07.



APELACIÓN ANUAL DEL ARZOBISPO del 2012

Cada año nuestro Arzobispo pide nuestra ayuda para apoyarlo en operar las oficinas centrales de la Arquidiócesis a fin de coordinar y administrar los recursos de diversas parroquias de la Arquidiócesis. El costo de este esfuerzo se distribuye entre parroquias en nuestros tres condados de San Mateo, San Francisco y Marin. Nuestra participación en el costo de este año es \$ 50,900.00.

Le damos las gracias a todos aquellos quienes generosamente contribuyeron en el pasado y les urgimos que por favor se unan a nuestros esfuerzos para ayudar lograr nuestra meta este año. **Gracias!!!**

PASTORAL FAMILIAR

La Familia: Cimiento de la Humanidad

Un grupo de apoyo para los matrimonios con nuevo método, nuevo ardor y nueva expresión les invita para reflexionar:

- con el amor, la fe y la Unidad en la familia
- perseverancia en la fe para descubrir nuestra espiritualidad,
- vivir el amor para descubrir nuestro servicio y
- buscar la unidad a través de nuestro dialogo y comunicación.

La próxima reunión se llevara a cabo: el 23 de Marzo (Viernes)

en el laboratorio de las ciencias a las 7pm.

Para mayor información, llame el Matrimonio Cuauhtemoc Y Sonia Alvarado: 650—588—1970



*Yo soy el Señor, tu Dios . . .
 No tendrás otros dioses fuera de mí.*

— Exodo 20:2a, 3

11 de Marzo del 2012

Adelanten el reloj

Comienzo del Aprovechamiento de la Luz Solar.



Mass Schedule 

SAT 03/10	8:00 am 5:15 pm 6:30 pm	†Barbara Elordi †George Perez †Esteban Aguilar
SUN 03/11	7:30 am 9:00 am 10:30 am 12:00 pm 5:15 pm	†Dec Mem of Quinto De Zordo & Carlo Regalia Family †Dec Mem of the Catanzaro & Greco Families The Intentions of the Parish Francisco & Berenice Velarde (52 Ann. Boda) †Levia Mangini
MON 03/12	8:00 am 5:15 pm	†Ramiro Ramirez Thanksgiving: Adam Rajhboy
TUE 03/13	8:00 am 5:15 pm	†Trinidad Frias †Alejandra Dimarucut
WED 03/14	8:00 am 5:15 pm 6:30 pm	Silvana Castro †Brian Ruiz & Dec Mem of Poncia & Ruiz Fam.
THU 03/15	8:00 am 5:15 pm	La Voy Family †Tom and Zel Menner
FRI 03/16	8:00 am 5:15 pm	†Ana Dircio Sevilla †Jack Mirt
SAT 03/17	8:00 am 5:15 pm 6:30 pm	†Ana Dircio Sevilla †Floriño Jaochico †Catarino, Matiana y Francisco Picazo
SUN 03/18	7:30 am 9:00 am 10:30 am 12:00 pm 5:15 pm	†Ana Dircio Sevilla †Angela Monetini The Intentions of the Parish †Catalina Jiménez †Miguel and Teodora Bulatao

 **Next Week at a Glance:**
March 11-18, 2012

SUN 03/11	10:00 am 10:15 am 11:45 am 1:00 pm	RICA Sunday Pre-School in English Escuelita Dominical Pan y Café (Small Christian Comm.)	Parish Office Kinder Room Kinder Room Parish Hall
MON 03/12	1:45 pm 4:00 pm 7:00 pm	Stations of the Cross Religious Ed-First Communion Religious Ed-Confirmation	Church School School
TUE 03/13	6:30 pm 7:00 pm	School Board Meeting Choir Rehearsal-English	Parish Office Church
WED 03/14	6:30 pm 7:00 pm 7:30 pm	Vía Crucis y Misa en Español Parent Mtg: 1st Comm. Religious Ed MDC-Grupo de Oración	Church Parish Hall Church
THU 03/15	7:00 pm 7:00 pm	MDC: Clase de Crecimiento RCIA	Parish Hall Youth Room
FRI 03/16	5:15 pm 6:00 pm 7:00 pm 7:00 pm	Stations of the Cross and Mass Bingo Youth Group Youth Choir	Church Parish Hall Cafeteria Youth Room
SAT 03/17	9:00 am 9:00 am 4:00 pm	Religious Ed.—First Communion First Reconciliation—Religious Ed. Confessions/Confesiones	School Church Church
SUN 03/18	8:00 am 10:00 am 10:15 am 11:45 am	Kermes—Guadalupanos RICA Sunday Pre-School in English Escuelita Dominical	Parish Hall Parish Office Kinder Room Kinder Room

SUNDAY OFFERING

WEEKEND COLLECTIONS: March 3-4, '12

Sunday Collection: \$ 7,141.74



We give the best we have to the Lord.

Please do not forget our weekly offering to the Parish. Our generous giving to the Parish of All Souls, makes the timely paying of the bills, & various parish ministries, possible. Thank you for your support.

Thank you for your faithful stewardship!

PRAYER CORNER

Let us pray for our parishioners who are sick, that Jesus may heal them, be their source of strength and comfort and that they may recover soon.



Lucy Ordoña, Dora Michno, Gianluca Bettucchi, Willie Lobo, Roberto Salinas, Shirley Hoch, Romolo Braschi, Juana Ramirez, Marietta Gianetti, Kim Gaier, Ruth Bretz, Anne Giranis, Elizabeth Whelan, Heather Galiotti, Jacoba Perez, Graciela Guerrero, John Susa, Jaime Martínez, Elinor Warren, Alondra Vergara, Sol Santos, Donna Aagaard, Mercedes Cordero, Fernando Antonio Cordero, Josefina Baldocchi, and Refugio Martin.

Welcome to All Souls Parish

If you worship with us each week, and if you have not yet registered in our parish, please fill out this form and help us to welcome you to become an official member of our parish. Our office staff will contact you and get more details. By registering, you get on our mailing list and learn about the opportunities here at All Souls Parish. Please let us know if you are willing to support your parish through your time, talents and treasure. If you are just visiting from another parish, we do hope you enjoy your All Souls Parish experience today! You may also fill in the registration form on our Parish website.

Name: _____
Address _____
City _____
Zip Code: _____ Telephone Number: _____

Bienvenidos a la Parroquia All Souls

Si asiste a nuestros servicios litúrgicos cada semana, y si todavía no se ha registrado con nosotros, le pedimos que llene esta forma y nos ayude a recibirlo oficialmente como miembro de nuestra parroquia. El personal de la oficina se pondrá en contacto con usted para pedirle más detalles. Registrándose, lo pondremos en nuestra lista para recibir correspondencia de la Iglesia y le avisaremos de oportunidades aquí en la Parroquia de All Souls. Por favor avísenos si esta dispuesto a apoyar nuestra parroquia por medio de su tiempo, talento y tesoro. Si solamente esta visitándonos de otra parroquia, esperamos que disfrute de su experiencia aquí hoy!

Nombre: _____
Dirección: (Calle) _____
Ciudad _____
Código Postal _____ Número Telefónico: _____

INFROMATION PAGE

Church Name and Address:

All Souls Church #919122
315 Walnut Ave.
South San Francisco, CA 94080

Phone:

650-871-8944

Contact Person:

Valeria Guardado

Email Address:

valeria@allsoulschurchssf.org

Software:

Microsoft Office Publisher 2007

Transmission Time:

Tuesday, March 6th, 2012 @ 3:15 pm

Sunday Date of Publication:

March 11, 2012

Number of Pages Sent:

1 through 6

Special Instructions: